



Südtiroler Landtag  
Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano  
Cunsëi dla Provinzia autonoma de Bulsan

ZWEITER GESETZGEBUNGS-AUSSCHUSS  
SECONDA COMMISSIONE LEGISLATIVA

Prot. Datum | data prot. 15.01.2020  
Prot. Nr. | n. prot. LTG\_0000208

**An die Mitglieder  
des II. Gesetzgebungsausschusses  
des Südtiroler Landtages:**

Herr Abg. Franz Thomas Locher  
Herr Abg. Manfred Vallazza  
Herr Abg. Peter Faistnauer  
Frau Abg. Magdalena Amhof  
Herr Abg. Riccardo Dello Sbarba  
Herr Abg. Andreas Leiter Reber  
Herr Abg. Sandro Repetto  
Herr Abg. Helmut Tauber

Herr LH Arno Kompatscher  
Frau LR Maria Magdalena Hochgruber Kuenzer  
Herr LR Giuliano Vettorato  
Herr LR Arnold Schuler  
Herr Abg. Diego Nicolini

An den Vorsitzenden des Rates der Gemeinden  
Andreas Schatzer

**zur Kenntnis:**

an die LT-Abgeordneten der im Ausschuss nicht vertretenen Fraktionen (Art. 97-sexies Absatz 1 der G.O.)

an die Vorsitzenden des  
I., III. und IV. Gesetzgebungsausschusses

**Einberufung**

Sehr geehrter Herr Landeshauptmann,  
sehr geehrte Frau Landesrätin,  
sehr geehrter Herr Landesrat,  
sehr geehrte Frau Abgeordnete,  
sehr geehrter Herr Abgeordneter,

der II. Gesetzgebungsausschuss ist für

**Ai/alle componenti  
della II commissione legislativa  
del Consiglio provinciale:**

Sig. cons. Franz Thomas Locher  
Sig. cons. Manfred Vallazza  
Sig. cons. Peter Faistnauer  
Sig.ra cons. Magdalena Amhof  
Sig. cons. Riccardo Dello Sbarba  
Sig. cons. Andreas Leiter Reber  
Sig. cons. Sandro Repetto  
Sig. cons. Helmut Tauber

Sig. presidente della Provincia Arno Kompatscher  
Sig.ra ass. Maria Magdalena Hochgruber Kuenzer  
Sig. ass. Giuliano Vettorato  
Sig. ass. Arnold Schuler  
Sig. cons. Diego Nicolini

Al presidente del Consiglio dei comuni  
Andreas Schatzer

**e p.c.:**

ai/alle cons. provinciali dei gruppi consiliari non già rappresentati in commissione (Art. 97-sexies, comma 1 del R.I.)

al presidente/alle presidenti della  
I, III e IV commissione legislativa

**Convocazione**

Egregio presidente della Provincia,  
gentile assessora,  
egregio assessore,  
gentile consigliera,  
egregio consigliere,

la II commissione legislativa è convocata per

39100 Bozen | Silvius-Magnago-Platz 6  
39100 Bolzano | Piazza Silvius Magnago, 6

Tel. 0471 946 211 | Fax 0471 973 754  
gesetzgebungsamt@landtag-bz.org | www.landtag-bz.org  
legislativo@consiglio-bz.org | www.consiglio-bz.org

**Dienstag, den 28. Jänner 2020**  
von 9.30 Uhr bis 12.30 Uhr  
und von 14.30 Uhr bis 17.30 Uhr

im Repräsentationssaal des Südtiroler Landtages

einberufen, um folgende Tagesordnung zu behandeln:

- 1) Anhörung des Präsidenten des Rates der Gemeinden zum Landesgesetzentwurf Nr. 42/19 (falls beantragt);
- 2) Genehmigung des Protokolls der 5. Sitzung;
- 3) **Landesgesetzentwurf Nr. 42/19:** Landesenergieeinkommen (Abg. Diego Nicolini);  
**P.S. die Behandlung dieses Landesgesetzentwurfes ist erst nach dem Eingang des entsprechenden Gutachtens des Rates der Gemeinden oder nach dem Ablauf der für die Abgabe des Gutachtens vorgesehenen Frist möglich;**
- 4) **Landesgesetzentwurf Nr. 45/19:** Änderungen zu Landesgesetzen in den Bereichen Kultur, Berufsbildung, örtliche Körperschaften, Ämter- und Personalordnung, Verbraucherschutz, Bildung, Beziehungen des Landes zur Europäischen Union, Gewässernutzung, Landschafts- und Umweltschutz, Jagd und Fischerei, Landwirtschaft, Tourismus, Handwerk, Gastgewerbe, Hygiene und Gesundheit, Schulbauten, Kommunikation und Arbeit (LH Arno Kompatscher) **im Sinne von Art. 87-bis der Geschäftsordnung wird der Ausschuss nur die Artikel von 8 bis 14, welche in seinen Zuständigkeitsbereich fallen, behandeln;**
- 5) Allfälliges.

Mit freundlichem Gruß

**martedì, 28 gennaio 2020**  
dalle ore 9.30 alle ore 12.30  
e dalle ore 14.30 alle ore 17.30

nella sala di rappresentanza del Consiglio provinciale

per trattare il seguente ordine del giorno:

- 1) Audizione del presidente del Consiglio dei comuni sul disegno di legge provinciale n. 42/19 (se richiesta);
- 2) approvazione del verbale della 5ª seduta;
- 3) **disegno di legge provinciale n. 42/19:** Reddito energetico provinciale (cons. Diego Nicolini);  
**N.B. la trattazione di questo disegno di legge provinciale sarà possibile solo dopo che sarà pervenuto il relativo parere del Consiglio dei Comuni, ovvero dopo che sarà scaduto il termine per l'espressione di tale parere;**
- 4) **disegno di legge provinciale n. 45/19:** Modifiche di leggi provinciali in materia di cultura, formazione professionale, enti locali, ordinamento degli uffici e del personale, tutela dei consumatori e degli utenti, istruzione, rapporti della Provincia con l'Unione europea, utilizzo delle acque pubbliche, tutela del paesaggio e dell'ambiente, caccia e pesca, agricoltura, turismo, artigianato, esercizi pubblici, igiene e sanità, edilizia scolastica, comunicazione e lavoro (presidente della Provincia Arno Kompatscher); **ai sensi dell'art. 87-bis del regolamento interno la commissione dovrà esaminare solo gli articoli di sua competenza, e cioè gli articoli da 8 a 14;**
- 5) varie.

Cordiali saluti

DER AUSSCHUSSVORSITZENDE / IL PRESIDENTE DELLA COMMISSIONE

- Franz Locher -

